

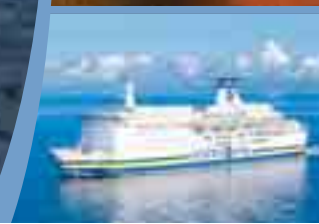
REDERIAKTIEBOLAGET ECKERÖ



Årsredovisning 1.2.2005–31.1.2006



Klubb
KULING



Rederiaktiebolaget Eckerö
ÅRSREDOVISNING
för tiden 1.2.2005 – 31.1.2006

Innehållsförteckning

1. Allmän översikt	4
2. Ekonomisk översikt	4
3. Personal	4
4. Tonnage	5
5. Investeringar	5
6. Finansiering	5
7. Fartygstrafiken	5
8. Eckerö Linjen	6
9. Eckerö Line	6
10. Williams Buss	6
11. Ålandsresor	6
12. Algots Varv	7
13. Övriga dotterbolag	7
14. Intressebolag	7
15. Framtidsutsikter	7
16. Risker	7
17. Styrelse	7
18. Revisorer	8
19. Åtgärder med anledning av årets resultat	8
20. Resultaträkning	9
21. Balansräkning	10
22. Finansieringsanalys	12
23. Bokslutsbilagor och redovisningsprinciper	13
24. Notuppgifter till resultat- och balansräkning	15
25. Revisionsberättelse	20

Styrelsens verksamhetsberättelse

1. Allmän översikt

Verksamhetsåret 1.2.2005-31.1.2006 har för Eckerökoncernens del varit ett sammantaget sett bra år där koncernens samtliga verksamhetsområden utvecklats i positiv riktning. På såväl Ålands hav som Finska viken transporterades fler passagerare än föregående verksamhetsår. Även den turistiska försäljningen har haft ett gott år med en liten omsättningsökning jämfört med 2004.

Den 2 maj övertogs M/S Jens Kofoed från Bornholmstrafikken A/S. Fartyget som döpts om till M/S Eckerö uppgaderades under året till isklass 1B och i det närmaste alla passagerarutrymmen liksom kök och pentryn förnyades. Efter verksamhetsårets slut har fartyget efter smärre förse-ningar i inredningsarbetet satts i trafik den 15 februari.

Under verksamhetsåret har arbetet med att anpassa organisationen till verksamheten samt införa en tydligare koncernstruktur fortgått. Under hösten grundades dotterbolaget Eckerö Linjen Ab. Efter en gedigen rekryteringsprocess utsågs i december Anders Lundh till VD för Eckerö Linjen Ab. Anders Lundh tillträdde sin befattning den 1 april 2006.

Årets ekonomiska utfall är för de helägda verksamheter- na totalt sett att betrakta som tillfredställande. Omsättning och antal passagerare har stigit kraftigt på båda trafikområ- dena. Det ekonomiska utfallet för Eckerö Linjens trafik var i linje med föregående år medan Eckerö Lines resultat efter

en kraftig förbättring är att betrakta som mycket bra. Frakt- verksamheten på Finska viken har utvecklats synnerligen väl och bidrar avsevärt till årets resultatförbättring. Under det kommande verksamhetsåret kommer fokus att ligga på att utveckla ombordprodukten och stärka kundnyttan.

Vi vill framföra ett stort tack till hela koncernens personal för ett förtjänstfullt arbete. Vi vill även tacka våra kunder för visat förtroende samt våra leverantörer och övriga sam- arbetspartners för ett gott och framgångsrikt samarbete.

2. Ekonomisk översikt

Koncernens omsättning uppgick till 103,3 milj. euro (jäm- fört med 95,1 milj. euro året innan). Rörelseresultatet blev 5,54 miljoner euro (1,89 milj. euro).

Finansiella nettot uppgick till -3,95 milj. euro (1,66 milj. euro). Försämringen härrör sig i huvudsak från resultatand- delen från intressebolaget Birka Line Abp (-3,15 milj. euro 2005 mot 2,22 milj. euro 2004). Räkenskapsperiodens vinst blev 0,41 milj. euro (3,56 milj. euro).

Koncernens soliditet försvagades under året och upp- gick till 51,2 % (60,4 %). Detta som en följd av en hög inves- teringsverksamhet. Verksamheten genererade ett negativt kassaflöde före finansiering om -4,25 milj. euro (+3,80 milj. euro).

3. Personal

Antalet anställda i koncernen var i medeltal under verk- samhetsåret 601 personer (591), varav 360 (346) var sjöan- ställda och landanställda var 241 (245).

4. Tonnage

M/S Roslagen, M/S Alandia och M/S Nordlandia har inte dockats eller genomgått några större förändringar under året. Normalt underhåll och mindre uppgraderingar har gjorts enligt uppgjorda planer för att upprätthålla fartygens attraktionskraft och ändamålsenlighet.

M/S Alandia grundstötte den 23 maj strax utanför hamnområdet i Berghamn. Inga skador uppstod på fartyget.

På M/S Translandia byggdes under april månad en inre ramp till övre lastdäck. M/S Translandia kolliderade den 31 augusti med kajen i Tallinn, vilket medförde skador på akterrampen som ledde till ett trafikuppehåll på 46 dagar medan fartyget reparerades i Tallinn.

Den 2 maj övertogs M/S Eckerö från Bornholmstrafiken A/S i torrdocka i Landskrona. M/S Eckerö har under året dels uppgraderats till isklass 1B vid varv i Polen, dels byggts om i passagerarutrymmen och cateringavdelningar vid kaj i Tallinn.

Koncernens samtliga fartyg har under året varit försäkrade i Redarnas Ömsesidiga Försäkringsbolag och var vid räkenskapsperiodens slut försäkrade för 53,5 milj. euro kasko och 20,7 milj. euro intresse.

5. Investeringar

Koncernens totala investeringar uppgick till 19,6 milj. euro. Merparten av investeringarna gick till införskaffande och ombyggnad av M/S Eckerö samt hamnutbyggnaden i Eckerö hamn samt utökat förvärv av aktier i Birka Line Abp.

Under året har innehavet i Chips Abp avyttrats till Orkla A/S för 178 t euro.

6. Finansiering

Koncernens långfristiga lån ökade med 8,8 milj. euro. Ökningen härrör sig från investeringen och ombyggnaden av M/S Eckerö samt hamnutbyggnaden i Eckerö. För att minimera ränterisker har ränteswapavtal ingåtts.

7. Fartygstrafiken

Trafiken har löpt planenligt, med undantag för nedan beskrivna uppehåll i M/S Translandias trafik.

Mellan Eckerö och Grisslehamn har M/S Roslagen trafikerat hela året och M/S Alandia har varit insatt i trafiken från 29 april till 2 oktober. Antalet körda turer var 2 457, vilket är en minskning med 2 turer jämfört med föregående år. Antalet resenärer ökade med 3 502 eller 0,4 %. Antalet fordon minskade med 2 498 eller 1,4 %.

Mellan Tallinn och Helsingfors har M/S Nordlandia trafikerat hela året. Antalet körda turer var 756, vilket är samma antal som föregående år. Antalet resenärer ökade med 56 007 eller 7 %. Antalet fordon ökade med 13 949 eller 24 %. M/S Translandia har trafikerat mellan Helsingfors och Tallinn hela året, förutom under dockningen 31 augusti – 15 oktober då M/S Alandia och M/S Nordlandia täckte upp med extra turer. Sammanlagt har fartygen transporterat 48 708 fraktenheter, vilket är en ökning med 71 % jämfört med föregående år.

Trafiken i siffror (tusental):

	-99/-00	-00/01	-01/-02	-02/-03	-03/-04	-04/-05	-05/-06
Eckerölinjen							
- Passagerare	752	778	845	865	896	884	888
- Fordon	145	154	163	168	172	175	172
Eckerö Line							
- Passagerare	626	629	689	635	648	818	895
- Fordon	34	30	40	36	39	59	76

8. Eckerö Linjen

Affärsområdet Eckerö Linjen bedrevs ännu under verksamhetsåret 2005 inom moderbolaget, resultatansvarig var Rederiaktiebolaget Eckerös VVD Hildemar Holmberg som gick i pension 1 april 2006. Eckerö Linjens resultat påverkades under 2005 av den svaga kronkursen och de höga bunkerpriserna. Trots detta blev resultatet i linje med föregående år, bland annat tack vare de höga passagerarsiffrorna. Från och med den 1 februari 2006 bedrivs verksamheten i det helägda dotterbolaget Eckerö Linjen Ab, där Anders Lundh tillträdde som VD den 1 april 2006. Rederiaktiebolaget Eckerö har bedrivit verksamhet i Sverige genom filialen Rederiaktiebolaget Eckerö Sverige filial i Grisslehamn. Fr.o.m. 1.2.2006 har den svenska verksamheten överförs till en ny filial som går under namnet Eckerö Linjen Ab, Finland, Filial.

9. Eckerö Line

Affärsområdet består av det helägda dotterbolaget Eckerö Line Ab Oy. Resultatansvarig är VD Taru Keronen. Passagerarantalet och försäljningen per passagerare ombord på Nordlandia ökade kraftigt under året. Fraktrafikerna med M/S Translandia utvecklades mycket gynnsamt vilket i hög grad bidrog till årets goda resultat. Resultatet är att betrakta som mycket tillfredställande och bolaget lämnade ett koncernbidrag om 3 950 t euro till moderbolaget. I Estland bedrivs verksamheten i Eckerö Line Ab Oy, Eesti Filiaal. Eckerö Line har ett vilande estniskt dotterbolag, Laeva-teede A/S.

10. Williams Buss

Affärsområdet utgörs av det helägda dotterbolaget Williams Buss Ab. Resultatansvarig är enhetschef Jim Häggblom. Under verksamhetsåret inleddes till- och ombyggnad av bolagets verkstads- och sociala utrymmen i Jomala Prestgården. Medelåldern på bolagets tolv bussar var vid räkenskapsperiodens utgång 5,5 år. Det ekonomiska resultatet var tillfredsställande.

11. Ålandsresor

Affärsområdet bestod av det helägda dotterbolaget Ålandsresor Ab. Som resultatansvarig för resebyrå har resebyråchef Anna-Lisa Sandell fungerat och för Övernäsgråden har föreståndare Bror Boman ansvarat. Resultatet för båda verksamhetsgrenarna var tillfredsställande. Från och med

den 1 februari 2006 bedrivs resebyråverksamheten inom Eckerö Linjen Ab och Ålandsresor är en registrerad bifirma till Eckerö Linjen Ab. Ålandsresor Ab har bytt namn till Övernäsgården Ab.

12. Algots Varv

Affärsområdet utgörs av det helägda dotterbolaget Algots Varv Ab. Resultatansvarig är VD Anders Sjöström. Varvets beläggning var under året god och lönsamheten i varvsverksamheten ökade jämfört med året före. Verksamheten gick dock med förlust. Algots Varv har erhållit 215 t euro i koncernbidrag från moderbolaget.

13. Övriga dotterbolag

Eckerö Line Ltd och AB Eckerölinjen är utländska bolag som inte haft någon egentlig verksamhet. Eckerö Line Ltd:s kapital är utlånat till Rederiaktiebolaget Eckerö. Båda bolagen ägs till 100 % av Rederiaktiebolaget Eckerö med dotterbolag.

14. Intressebolag

Under verksamhetsåret har ägandet i Birka Line Abp ökat med 98 312 aktier och motsvarar nu 41,8 procent av kapitalet. Den till Rederiaktiebolaget Eckerö utdelade dividenden minskade med 17 % till 1,7 milj. euro.

Eckeröhallen Ab uppvisade före beaktande av driftsgaranti en förlust, varvid den av Rederiaktiebolaget Eckerö givna driftsgarantin utföll. Rederiaktiebolaget Eckerö och

Eckerö kommun har givit en driftsgaranti för hallens drift fram till den 31 augusti 2010. Rederiaktiebolaget Eckerö äger 26,7 % av aktierna i Eckeröhallen.

15. Framtidsutsikter

Satsningen på ett större fartyg på linjen Eckerö-Grisslehamn väntas bidra till ett förbättrat resultat för Eckerö Linjen. Eckerö Lines passagerarverksamhet väntas göra ett resultat i enlighet med senaste år medan fraktverksamheten på grund av ökande kapacitet hos konkurrenterna kommer att utsättas för en stark prispress. Sammantaget förväntas rederiverksamhetens resultat bli i nivå med senaste år. Varvs- och bussverksamheten förväntas generera resultat på en liknande nivå som senaste år.

16. Risker

Koncernens resultat är i hög grad beroende av politiska beslut, exempelvis rörande alkoholbeskattningen i Finland, Sverige och Estland, regleringar rörande farleds- och hamnavgifter och statliga stödåtgärder för att stärka konkurrenskraften för fartyg under finsk flagg. Oljeprisets utveckling liksom kursen på den svenska kronan har stor betydelse för koncernens resultat.

17. Styrelse

Vid ordinarie bolagsstämman den 19 maj återvaldes styrelsemedlemmarna Sven-Eric Carlsson, Lars-Erik Dahlgren, Ulrica Danielsson, Hans Mansén, Clas Olin och Ma-

rika Palmqvist. Till styrelsesuppleanter återvaldes Katarina Bergman, Jukka Suominen och Mikaela Dahlman. Ulrica Danielsson har varit styrelsens ordförande och Sven-Eric Carlsson vice ordförande. Styrelsen har sammanträtt 17 gånger under räkenskapsperioden.

18. Revisorer

Till ordinarie revisorer utsågs Solveig Törnroos-Huhtamäki, CGR och Katja Kerke, CGR samt till revisorssuppleant utsågs revisionsbyrå KPMG Oy Ab.

19. Åtgärder med anledning av årets resultat

Koncernens utdelningsbara kapital enligt balansräkningen 31.1.2006 uppgår till T€ 37.280.

Moderbolaget

Odisponerade vinstmedel från föregående år	€ 14.637.951,06
Årets vinst	€ 6.806.662,11
SUMMA	€ 21.444.613,17

Styrelsen föreslår:

- att dividend utdelas € 1/aktie	€ 2.000.000,00
- att återstoden kvarlämnas som odisponerade vinstmedel	€ 19.444.613,17
	€ 21.444.613,17

Resultatet av koncernens verksamhet och ekonomiska ställning vid räkenskapsårets slut framgår av efterföljande resultat- och balansräkningar med tilläggsuppgifter.

20. Resultaträkning (tEur)

	KONCERNEN		MODERBOLAGET	
	1.2.2005-31.1.2006	1.2.2004-31.1.2005	1.2.2005-31.1.2006	1.2.2004-31.1.2005
OMSÄTTNING..... Not 1	103 343	95 141	49 612	48 826
Kostnader				
Material och tjänster/varor Not 2	43 316	39 972	21 026	20 325
Personalkostnader..... Not 3	23 317	22 648	11 807	11 546
Avskrivningar Not 4	7 106	6 560	6 172	5 515
Övriga rörelsekostnader.....	24 063	24 071	9 144	9 496
Kostnader totalt.....	97 802	93 251	48 149	46 882
RÖRELSERESULTAT	5 541	1 890	1 463	1 944
Finansiella intäkter och kostnader..... Not 5	-3 952	1 657	913	1 512
RESULTAT FÖRE EXTRAORDINÄRA POSTER	1 589	3 547	2 376	3 456
Extraordinära poster				
Koncernbidrag.....			3 735	-300
RESULTAT FÖRE BOKSLUTSDISPOSITIONER OCH SKATTER	1 589	3 547	6 111	3 156
Bokslutsdispositioner Not 6			2 474	1 249
Direkta skatter Not 7	-1 826	-656	-1 778	-599
Förändring av latent skatteskuld.....	651	670		
RÄKENSKAPSPERIODENS RESULTAT	414	3 561	6 807	3 805

21. Balansräkning (tEur)

	KONCERNEN		MODERBOLAGET	
	31.1.2006	31.1.2005	31.1.2006	31.1.2005
BESTÅENDE AKTIVA Not 8				
Immateriella tillgångar				
Dataprogram.....	237	174	142	136
Övriga utgifter med lång verkningstid.....	128	141		
	<u>365</u>	<u>315</u>	<u>142</u>	<u>136</u>
Materiella tillgångar				
Tomter	661	655	611	611
Byggnader och konstruktioner	9 596	6 997	7 685	5 175
Fartyg	31 209	21 848	31 209	21 848
Motorfordon.....	1 346	1 604		
Maskiner och inventarier	1 730	2 159	391	438
	<u>44 542</u>	<u>33 263</u>	<u>39 896</u>	<u>28 072</u>
Placeringar Not 9				
Aktier i dotterbolag.....			734	726
Övriga aktier	33 634	37 371	23 059	21 864
	<u>33 634</u>	<u>37 371</u>	<u>23 793</u>	<u>22 590</u>
BESTÅENDE AKTIVA TOTALT	78 541	70 949	63 831	50 798
RÖRLIGA AKTIVA				
Omsättningstillgångar..... Not 10	2 214	1 969	711	633
Långfristiga fordringar..... Not 11			437	437
Kortfristiga fordringar..... Not 12	8 779	8 739	8 155	7 761
Kassa och banktillgodohavanden.....	2 492	1 920	1 391	334
RÖRLIGA AKTIVA TOTALT	<u>13 485</u>	<u>12 628</u>	<u>10 695</u>	<u>9 165</u>
BALANSOMSLUTNING	92 026	83 577	74 526	59 964

	KONCERNEN		MODERBOLAGET	
	31.1.2006	31.1.2005	31.1.2006	31.1.2005
PASSIVA				
EGET KAPITAL Not 13				
Aktiekapital.....	2 000	2 000	2 000	2 000
Kapitallån				
Reservfond	1 269	1 269	1 269	1 269
Resultat från tidigare år.....	43 250	43 689	14 638	14 833
Räkenskapsperiodens resultat	414	3 561	6 807	3 805
EGET KAPITAL TOTALT	46 933	50 519	24 714	21 907
ACKUMULERADE BOKSLUTS-				
DISPOSITIONER Not 14			8 022	10 496
FRÄMMANDE KAPITAL				
Latent skatteskuld.....	2 243	2 894		
Långfristigt främmande kapital..... Not 15	23 491	14 674	23 010	14 098
Kortfristigt främmande kapital..... Not 16	19 359	15 490	18 780	13 462
FRÄMMANDE KAPITAL TOTALT	45 093	33 058	41 790	27 560
BALANSOMSLUTNING	92 026	83 577	74 526	59 964

22. Finansieringsanalys (tEur)

	KONCERNEN		MODERBOLAGET	
	1.2.2005-31.1.2006	1.2.2004-31.1.2005	1.2.2005-31.1.2006	1.2.2004-31.1.2005
Affärsverksamheten				
Rörelseresultat	5 541	1 890	1 463	1 943
Avskrivningar	7 106	6 560	6 172	5 515
Förändring av omsättningstillgångar	-245	-389	-78	72
Förändring av kortfristiga fordringar	-40	-3 634	3 341	-3 568
Förändring av kortfristiga skulder	3 869	2 414	5 317	1 908
Erhållna räntor	252	155	107	73
Erlagda räntor	-1 182	-717	-948	-717
Erhållna dividender	2	5	1 750	2 104
Övriga finansiella poster	-3 024	2 214	4	52
Skatter	-1 826	-656	-1 778	-599
Affärsverksamhetens kassaflöde	10 453	7 842	15 350	6 783
Investeringar				
Förändring resultatandel i intressebolag	4 898	70		
Anskaffade värdepapper	-1 161	-343	-1 203	-343
Investerat i materiella tillgångar	-18 252	-3 502	-17 949	-1 880
Investerat i immateriella tillgångar	-183	-266	-53	-71
Kassaflöde av investeringar	-14 698	-4 041	-19 205	-2 294
Kassaflöde före finansiering	-4 245	3 801	-3 855	4 489
Finansiering				
Förändring av långfristiga skulder	8 817	-4 184	8 912	-4 088
Utbetalda dividender	-4 000	-4 000	-4 000	-4 000
Finansiering totalt	4 817	-8 184	4 912	-8 088
Förändring av likvida medel	572	-4 383	1 057	-3 599
Likvida medel 1.2.2005	1 920	6 303	334	3 933
Likvida medel 31.1.2006	2 492	1 920	1 391	334

23. Bokslutsbilagor och redovisningsprinciper

Konsolideringsprincip

Koncernbokslutet omfattar moderbolaget samt de helägda dotterbolagen Eckerö Linjen Ab, Eckerö Line Ltd, Williams Buss Ab, Eckerö Line Ab Oy, Ab Eckerölinjen, Ålandsresor Ab/Övernäsgården Ab och Algots Varv Ab. Intressebolagen Birka Line Abp:s (ägarandel 41,8%) och Eckeröhallen Ab:s (ägarandel 26,7%) resultat ingår i koncernbokslutet. Birka Line är intaget enligt deras bokslut per 31.12.2005 och enligt deras nya IFRS-standard.

Förvärvsmetoden har använts vid elimineringen av aktieinnehavet i dotterbolagen.

Koncernbolagens interna affärstransaktioner samt interna fordringar och skulder har eliminerats i koncernbokslutet.

Värderingsprinciper

Skulder och fordringar i utländsk valuta

Koncernbolagens fordringar och skulder i utländsk valuta har omräknats till EURO enligt den officiella medelkursen på bokslutsdagen.

Omsättningstillgångar

Omsättningstillgångarna har i balansräkningen upptagits enligt den finska bokföringslagens bestämmelser, antingen till anskaffningsvärdet eller till det sannolika försäljningsvärdet ifall detta är lägre än anskaffningspriset.

Anläggningstillgångar

Anläggningstillgångarna har i balansräkningen upptagits till ursprunglig anskaffningsutgift minskad med de ackumulerade planavskrivningarna i bokföringen.

Avskrivningsprinciper

Avskrivningarna enligt plan är följande:

Dataprogram	4 år
Byggnader och konstruktioner	moderbolag 25 år/ dotterbolag degressiva avskrivningar
Fartyg	7-12 år
Maskiner och inventarier	moderbolag 5 år/ dotterbolag degressiva avskrivningar
Motorfordon	10 år
Goodwill	5 år

Periodisering av pensionsutgifter

Utomstående pensionsförsäkringsbolag svarar för pensionskyddet i koncernbolagen. Pensionsförsäkringspremierna har periodiserats att motsvara prestationslönerna i bokslutet.

Rättsliga processer

Inga väsentliga rättsliga processer pågår som skulle påverka årets resultat.

Förändringar i presentation av resultat- och balansräkning

Intäkterna och kostnaderna har i vissa fall omgrupperats jämfört med tidigare år. I dessa fall har samma omgruppering gjorts i föregående års siffror, varför resultat- och balansräkningarna för året 1.2.04–31.1.05 till vissa delar avviker från senaste års redovisning.

De största förändringarna är:

Tidigare nettoredovisning av landarrangemang och stuveri bruttoredovisas numera i Eckerö Line.

Motsatt gäller för Ålandsresor - nu nettoredovisas resebyråverksamheten på omsättningssidan.

Bunkerkostnader har tidigare ingått i övriga rörelsekostnader för Eckerö Linjen, men numera ingår de i material och tjänster.

På anläggningstillgångssidan har omklassificeringar gjorts i moderbolaget - dock med samma effekt på nettoresultatet.

24. Notuppgifter till resultat- och balansräkning

Not 1 Omsättning

Koncernens omsättning består i huvudsak av färjetrafik och försäljning av turistiska tjänster.

Not 2 Material och tjänster	Koncernen (tEUR)		Moderbolaget (tEUR)	
	2005/2006	2004/2005	2005/2006	2004/2005
Varuinköp			348	
- från koncernföretag				14 150
- från övriga	33 838	29 000	14 573	14 150
Lagerförändring	-103	-348	63	72
Inköpta tjänster	9 581	11 320	6 042	6 103
Totalt	43 316	39 972	21 026	20 325
Not 3 Personalkostnader	Koncernen (tEUR)		Moderbolaget (tEUR)	
	2005/2006	2004/2005	2005/2006	2004/2005
Löner	22 365	20 033	10 936	9 835
Pensionskostnader	1 954	1 723	545	501
Övriga personalkostnader	4 071	3 523	2 581	2 310
Statlig restitution	-5 073	-2 631	-2 255	-1 100
Totalt	23 317	22 648	11 807	11 546
<i>Varav ledningens löner och arvoden</i>				
Verkställande direktör	305	470	117	314
Styrelseledamöter	193	128	112	61
Medeltalet anställda				
Sjöpersonal	360	346	169	173
Landpersonal	241	245	112	112
Totalt	601	591	281	285

Pensionsåldern för moderbolagets verkställande direktör och vice verkställande direktör är enligt överenskommelse 60 år.

Not 4 Avskrivningar	Koncernen (tEUR)		Moderbolaget (tEUR)	
	2005/2006	2004/2005	2005/2006	2004/2005
<i>Planeliga avskrivningar</i>				
Dataprogram	82	119	47	104
Övriga utgifter med lång verkningstid	51	45		
Byggnader och konstruktioner	525	382	408	234
Fartyg	5 455	5 027	5 455	5 031
Motorfordon	275	250		
Maskiner och inventarier	718	737	262	146
Totalt	7 106	6 560	6 172	5 515
Not 5 Finansiella intäkter och kostnader	Koncernen (tEUR)		Moderbolaget (tEUR)	
	2005/2006	2004/2005	2005/2006	2004/2005
<i>Dividendintäkter</i>				
Av ägarintresseföretag			1 749	2 099
Av övriga	2	5	1	5
Dividendintäkter totalt	2	5	1 750	2 104
Försäljningsvinst på värdepapper	128		128	
<i>Ränteintäkter och finansiella intäkter</i>				
Av koncernföretag			70	42
Av ägarintresseföretag	-3 152	2 214		
Av övriga	252	155	233	140
Ränteintäkter och finansiella intäkter totalt	-2 900	2 369	303	182
<i>Räntekostnader och övriga finansiella kostnader</i>				
Till koncernföretag			141	107
Till övriga	1 182	717	1 127	667
Räntekostnader och övriga finansiella kostnader totalt	1 182	717	1 268	774
Finansiella intäkter och kostnader totalt	-3 952	1 657	913	1 512
Not 6 Bokslutspositioner	Koncernen (tEUR)		Moderbolaget (tEUR)	
	2005/2006	2004/2005	2005/2006	2004/2005
Differensen mellan avskrivningar enligt plan och avskrivningar i beskattningen				
			2 474	1 249

Not 7 Direkta skatter	Koncernen (tEUR)		Moderbolaget (tEUR)	
	2005/2006	2004/2005	2005/2006	2004/2005
Inkomstskatt på den egentliga verksamheten	1 938	821	807	677
Inkomstskatt på extraordinära poster	-112	-165	971	-78
Förändring av den latent skatteskulden	-651	-670		
Direkta skatter totalt	1 175	-14	1 778	599

Not 8 Bestående aktiva	Koncernen (tEUR)		Moderbolaget (tEUR)	
	2005/2006	2004/2005	2005/2006	2004/2005

Övriga utgifter med lång verkningstid

Anskaffningsutgift 1.2.2005	245	86		
Ökningar 1.2.2005-31.1.2006	39	159		
Anskaffningsutgift 31.1.2006	284	245	0	0
Akkumulerade avskrivningar enl. plan 31.1.2006	156	104		
Bokföringsvärde 31.1.2006	128	141	0	0

Dataprogram

Anskaffningsutgift 1.2.2005	512	405	355	284
Ökningar 1.2.2005-31.1.2006	144	107	53	71
Anskaffningsutgift 31.1.2006	656	512	408	355
Akkumulerade avskrivningar enl. plan 31.1.2006	419	338	266	219
Bokföringsvärde 31.1.2006	237	174	142	136

Tomter

Anskaffningsutgift 1.2.2005	655	497	611	460
Ökningar 1.2.2005-31.1.2006	6	158	0	151
Anskaffningsutgift 31.1.2006	661	655	611	611

Byggnader och konstruktioner

Anskaffningsutgift 1.2.2005	10 050	9 677	7 156	6 920
Ökningar 1.2.2005-31.1.2006	3 123	373	2 918	236
Anskaffningsutgift 31.1.2006	13 173	10 050	10 074	7 156
Akkumulerade avskrivningar enl. plan 31.1.2006	3 577	3 053	2 389	1 981
Bokföringsvärde 31.1.2006	9 596	6 997	7 685	5 175

Fartyg

Anskaffningsutgift 1.2.2005	58 301	56 937	58 301	56 937
Ökningar 1.2.2005-31.1.2006	14 816	1 364	14 816	1 364
Anskaffningsutgift 31.1.2006	73 117	58 301	73 117	58 301
Akkumulerade avskrivningar enl. plan 31.1.2006	41 908	36 453	41 908	36 453
Bokföringsvärde 31.1.2006	31 209	21 848	31 209	21 848

Motorfordon

Anskaffningsutgift 1.2.2005	3 692	3 331		
Ökningar 1.2.2005-31.1.2006	25	361		
Anskaffningsutgift 31.1.2006	3 717	3 692	0	0
Akkumulerade avskrivningar enl. plan 31.1.2006	2 371	2 088		
Bokföringsvärde 31.1.2006	1 346	1 604	0	0

Maskiner och inventarier

Anskaffningsutgift 1.2.2005	5 349	4 123	1 093	964
Utrangering	-186			
Ökningar 1.2.2005-31.1.2006	280	1 226	214	129
Anskaffningsutgift 31.1.2006	5 443	5 349	1 307	1 093
Utrangering	186			
Akkumulerade avskrivningar enl. plan 31.1.2006	3 713	3 190	916	655
Bokföringsvärde 31.1.2006	1 730	2 159	391	438

Not 9 Placeringar

	Koncernen (tEUR)		Moderbolaget (tEUR)	
	2005/2006	2004/2005	2005/2006	2004/2005
Birka Line Abp 1.2.2005	21 650	21 306	21 650	21 306
Eckerö Allhall Ab 1.2.2005	99	99	99	99
Ökning Birka Line Abp	1 262	343	1 262	343
Resultatandelar Birka Line Abp samt Eckerö Allhall Ab	10 753	15 650		
Goodwill vid köp Birka Line Abp	-198	-159		
Dotterbolag			734	727
Övriga aktier och andelar	68	132	48	115
Anskaffningsutgift 31.1.2006	33 634	37 371	23 793	22 590
Bokföringsvärde 31.1.2006	33 634	37 371	23 793	22 590

	Antal	% Nominellt värde	Bokfört värde	Verksamhetsresultat	
		(tEUR)	(tEUR)	(tEUR)	
Dotterbolag i moderbolaget					
Ålandsresor Ab	2 932	100 %	155	139	84
Eckerö Linjen Ab	8	100 %	8	8	0
Ab Eckerölinjen Sverige	1 000	100 %	100	15	0
Williams Buss Ab	16 410	100 %	276	276	46
Eckerö Line Ab Oy	1 000	100 %	84	111	19
Eckerö Line Ltd	14 000	93 %	14	17	133
Algots Varv Ab	1000	100 %	169	169	120
Dotterbolag i moderbolaget totalt				735	
Intrassebolag i moderbolaget					
Birka Line Abp	3 597 018	41,8 %		22 912	
Eckerö Allhall Ab	589	26,7 %		99	
Intrassebolag i moderbolaget totalt				23 011	

	2005/2006	2004/2005		
Moderbolagets övriga aktier och andelar	48	115		
Not 10 Omsättningsstillgångar	Koncernen (tEUR)	Moderbolaget (tEUR)		
	2005/2006	2004/2005	2005/2006	2004/2005
Varulager	1 857	1 820	485	573
Bunkerlager	357	149	226	60
Totalt	2 214	1 969	711	633
Not 11 Långfristiga fordringar	Koncernen (tEUR)	Moderbolaget (tEUR)		
	2005/2006	2004/2005	2005/2006	2004/2005

<i>Fordringar av andra koncernföretag</i>				
Kapitallån			437	437
Totalt			437	437

	Koncernen (tEUR)		Moderbolaget (tEUR)	
	2005/2006	2004/2005	2005/2006	2004/2005
Not 12 Kortfristiga fordringar				
Fordringar av andra koncernföretag			4 997	3 450
<i>Övriga fordringar</i>				
Försäljningsfordringar	3 989	3 737	1 150	1 204
Övriga fordringar	643	1 426	523	1 351
<i>Resultatregleringar</i>				
Skatterestitution	3 129	1 745	1 436	700
Övriga resultatregleringar	1 018	1 831	50	1 056
Totalt	8 779	8 739	8 156	7 761

	Koncernen (tEUR)		Moderbolaget (tEUR)	
	2005/2006	2004/2005	2005/2006	2004/2005
Not 13 Eget kapital				
Aktiekapital 1.2.2005	2 000	2 000	2 000	2 000
Aktiekapital 31.1.2006	2 000	2 000	2 000	2 000
Reservfond 1.2.2005	1 269	1 269	1 269	1 269
Reservfond 31.1.2006	1 269	1 269	1 269	1 269

<i>Föregående räkenskapsperioders</i>				
vinst 1.2.2005	47 250	47 689	18 638	18 833
Dividendutdelning	-4 000	-4 000	-4 000	-4 000
Räkenskapsperiodens vinst	414	3 561	6 807	3 805
Fritt eget kapital 31.1.2006	43 664	47 250	21 445	18 638
Från ack. överavskrivningar bland eget kapital redovisad andel	-6 384	-8 238		
Medel som kan utdelas ur eget kapital	37 280	39 012	21 445	18 638
Totalt eget kapital	46 933	50 519	24 714	21 907

	Koncernen (tEUR)		Moderbolaget (tEUR)	
	2005/2006	2004/2005	2005/2006	2004/2005
Not 14 Ackumulerade bokslutsdispositioner				
Latent skatteskuld i ackumulerad avskrivningsdifferens			2 086	2 729

Not 15 Långfristigt främmande kapital	Koncernen (tEUR)		Moderbolaget (tEUR)	
	2005/2006	2004/2005	2005/2006	2004/2005

Skulder som förfaller till betalning efter 5 år, eller senare

Lån av finansieringsbolag	13 145	193	13 000	
---------------------------	--------	-----	--------	--

Givna säkerheter och ansvarsförbindelser	Koncernen (tEUR)		Moderbolaget (tEUR)	
	2005/2006	2004/2005	2005/2006	2004/2005

För egen skuld

Värdepapper	12 713	8 238	12 713	8 238
Inteckningar	46 424	38 210	44 544	36 044
För bolag i samma koncern	1 063	772	1 063	610
För övriga		105		105

Återstående leasingåtaganden uppgår till totalt 58 tEUR för perioden fram t.o.m. oktober 2009.

En driftsgaranti har lämnats till Eckerö Allhall Ab som gäller fram till år 2010.

Värdepappren är upptagna till bokföringsvärde.

Derivatinstrument	Koncernen (tEUR)		Moderbolaget (tEUR)	
	2005/2006	2004/2005	2005/2006	2004/2005

Ränteswapavtal

Nominellt värde	11 096		11 096	
Marknadsvärde	116		116	

Not 16 Kortfristigt främmande kapital	Koncernen (tEUR)		Moderbolaget (tEUR)	
	2005/2006	2004/2005	2005/2006	2004/2005

Skulder till koncernföretag			6 424	4 459
-----------------------------	--	--	-------	-------

Övriga skulder

Leverantörsskulder	5 963	4 724	2 753	1 572
Checkräkningskredit	1 952	1 846	1 952	
Lån av finansieringsbolag	4 184	4 231	4 088	4 088
Övriga skulder	2 727	1 067	1 279	1 883

Resultatregleringar

Löne- och semesterskuld	3 030	2 875	1 488	1 350
Skatteskuld	617	94	617	94
Övriga resultatregleringar	886	653	179	16

Totalt	19 359	15 490	18 780	13 462
---------------	---------------	---------------	---------------	---------------

Försäkringsvärden	Koncernen (tEUR)		Moderbolaget (tEUR)	
	2005/2006	2004/2005	2005/2006	2004/2005

Maskiner och inventarier	3 154	1 547		
Ansvars- och reparationförsäkringar	5 091	2 541		
Fartyg - kaskoförsäkring	53 500	42 500	53 500	42 500
Fartyg - intresseförsäkring	20 750	19 500	20 750	19 500
Fartyg - krigsförsäkring	74 250	62 000	74 250	62 000
Fartyg - inteckningshavarförsäkring	8 000		8 000	

Verksamhetsberättelsen och bokslutet undertecknas härmed.

Mariehamn den 12/4 2006



Ulrica Danielsson
Ordförande



Lars-Erik Dahlman



Sven-Eric Carlsson




Hans Mansén



Clas Olin



Marika Palmqvist



Björn Blomqvist
Verkställande direktör

Förestående bokslut är uppgjort enligt god bokföringsssed.
Över utförd revision av bokslut och verksamhetsberättelse har vi idag lämnat berättelse.

Mariehamn den 12 / 4 2006



Solveig Törnroos-Huhtamäki
CGR



Katja Kerke
CGR

25. Revisionsberättelse

Till Rederiaktiebolaget Eckerös aktieägare

Vi har granskat Rederiaktiebolaget Eckerös bokföring, bokslut, verksamhetsberättelse och förvaltning för räkenskapsperioden 1.2.2005–31.1.2006. Verksamhetsberättelsen och bokslutet, som avgetts av styrelsen och verkställande direktören, omfattar koncernens och moderbolagets balansräkning, resultaträkning, finansieringsanalys och noter till bokslutet. Efter utförd granskning avger vi vårt utlåtande om bokslutet, verksamhetsberättelsen och moderbolagets förvaltning.

Granskningen har utförts enligt god revisionssed. Bokföringen, de tillämpade redovisningsprinciperna, innehållet i bokslutet och verksamhetsberättelsen samt bokslutspresentationen har härvid granskats i tillräcklig omfattning för att konstatera att bokslutet och verksamhetsberättelsen inte innehåller väsentliga fel eller brister. Vid granskningen av förvaltningen har vi utrett huruvida medlemmarna i moderbolagets styrelse samt verkställande direktören handhaft förvaltningen av bolagets angelägenheter i enlighet med stadgandena i aktiebolagslagen.

Enligt vår mening har bokslutet och verksamhetsberättelsen upprättats enligt bokföringslagen och övriga stadganden och bestämmelser om hur dessa skall upprättas. Bokslutet och verksamhetsberättelsen, som är förenlig med bokslutet, ger på sätt som avses i bokföringslagen riktiga och tillräckliga uppgifter om resultatet av koncernens och moderbolagets verksamhet och den ekonomiska ställningen. Koncernbokslutet och moderbolagets bokslut kan fastställas och medlemmarna i moderbolagets styrelse samt verkställande direktören beviljas ansvarsfrihet för den av oss granskade räkenskapsperioden. Styrelsens förslag till disposition av vinsten beaktar stadgandena i aktiebolagslagen.

Mariehamn den 12 april 2006



Solveig Törnroos-Huhtamäki
CGR



Katja Kerke
CGR

ECKERÖ  LINJEN

ECKERÖ  LINE

Ålandsresor

WILLIAMS



Huvudkontor:

Torggatan 2, Box 158, AX-22100 MARIEHAMN. Tel. växel +358 18 28 000, fax +358 18 28 380.

www.eckerolinjen.fi